

万博に向け
プロモーション
強化！

期間限定「三重テラスin大阪」を設置！

1 阪急大阪梅田駅

期 間 令和6年10月9日(水)～15日(火)

設置場所 阪急梅田2階中央催事店

ターゲット 関西圏居住者

主な内容 三重の餅街道の餅販売 ほか



2 新大阪駅

期 間 令和6年10月17日(木)～29日(火)

設置場所 新大阪駅2階アルデ新大阪内 アルデひろば

ターゲット 国内旅行者・インバウンド

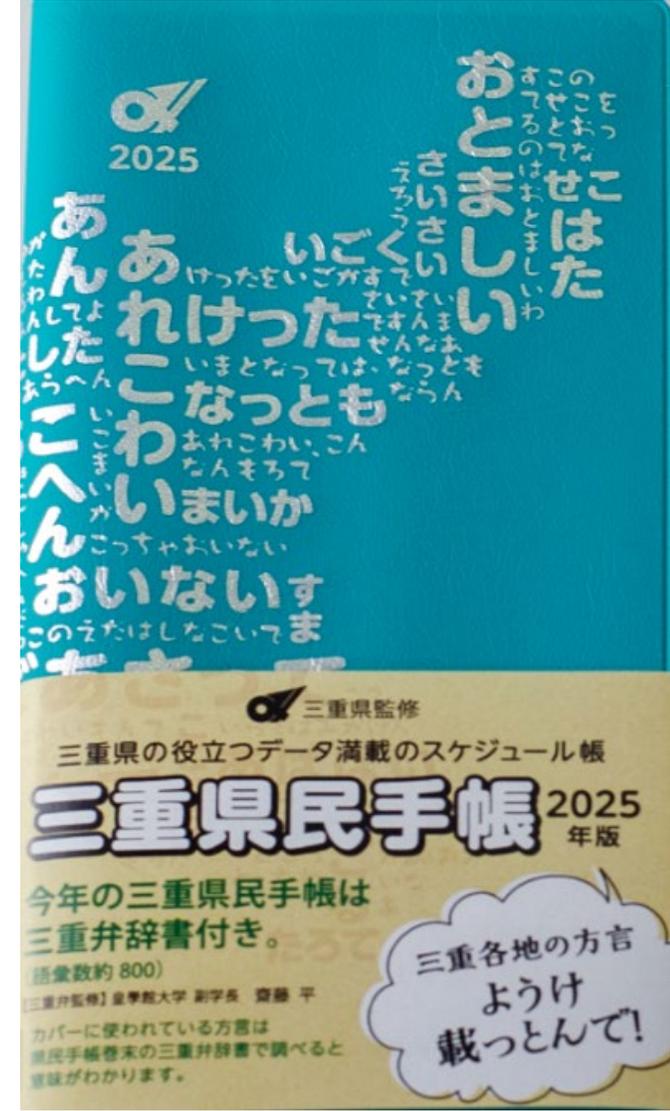
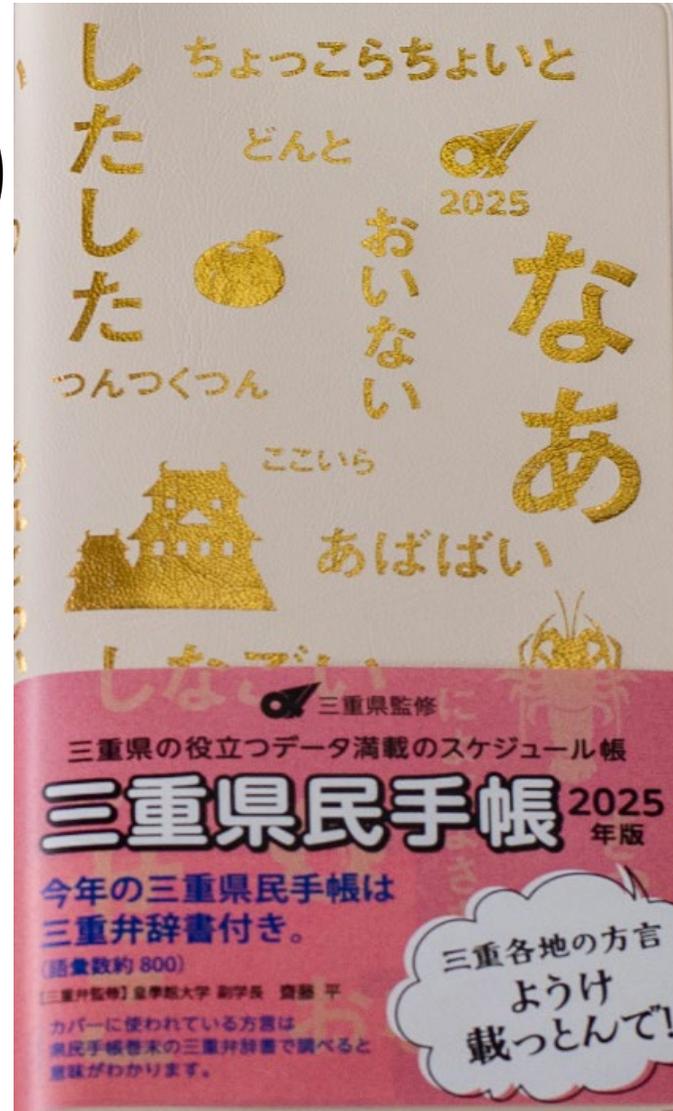
主な内容 海女さんの「あおさ味噌汁」ふるまい ほか

「2025年版三重県民手帳」の発売

10月11日(金)
発売開始!!

販売ブースの設置

日時 **10月11日(金)**
11時~14時
場所 **県庁玄関ホール**



「2025年版三重県民手帳」の発売

特集ページ

愉快な三重弁講座 (三重弁辞書も掲載)

あ

【あい】
標：間
地：中勢、南勢志摩、東紀州
例：仕事のあい買い物してくるわ。

【あいくと】
標：間食
地：全県
例：あいくいばかりすると夕飯までにお腹いっぱいになるな。

【あいさ】
標：隙間
地：全県
例：するめが歯のあいさにひっつかった。

【あいそもなしで】
標：おもてなしもせずに
地：南勢志摩
例：えらいあいそもなしですみません。

【あいべ】
標：歩いて行こう
地：南勢志摩、東紀州
例：いっしょにあいべ！

【あか】
標：船にたまった水
地：全県
例：あかかいてから船出すぞ。

【あがつと】
標：台所への上り口
地：伊賀
例：あがつとから入らせてもらうで。

【あがみ】
標：あなた
地：南勢志摩
例：あがみは何年の生まれですかいな。

【あがりばな】
標：家の上り口
地：南勢志摩、東紀州
例：野菜をあがりばなへおいたよ。



三重弁小話

【とごる】

コーヒーに砂糖を入れてかき混ぜ、溶かしたつもりだったけれども、飲み終わる頃に砂糖が溶けきらずにコーヒーカップの底に残っていることに気づいた。この状態を何と表現するだろうか？ これを「とごる」というが、三重県内に広く分布するために方言と気づいていないことも多い。

語源を考えると、岐阜県では、魚を煮た脂が固まった煮ごりを「魚がとごる」と言っているので、「こごる」と「とごる」は密接な関係にある。